

Programme du colloque international au Rwanda sur le génocide perpétré contre les Tutsi du Rwanda. Session, 11-19 septembre 2022

Vincent Duclert

CIRRE, Septembre 2022

Savoirs, sources et ressources sur le génocide perpétré contre les Tutsi au Rwanda. La recherche en acte – Colloque international. Équipe de recherche ERE-France – Université du Rwanda. Première session : Rwanda, Kigali-Huye-Kigali (11-19 septembre 2022). Deuxième session : France, Paris (septembre 2023).

L'une des voies pour attester de la recherche sur le génocide perpétré contre les Tutsi du Rwanda et pour l'accroître est de réunir les chercheuses et chercheurs spécialistes du sujet, de les entendre et de leur confier le soin de construire des savoirs scientifiques collectifs et internationaux.

Cette tâche est d'autant plus impérieuse et urgente pour le génocide des Tutsi que la recherche, dynamique, engagée, est éclatée entre divers pôles et qu'elle a souffert de dénis publics prononcés. Elle se voit aussi confrontée au défi de l'exploration et de l'exploitation de sources nombreuses et parfois difficiles d'accès. Et elle doit de plus affronter les menées négationnistes toujours actives contre la vérité historique et la mémoire des victimes.

Sur le modèle du colloque international « Cent ans de recherche sur le génocide des Arméniens » du CSI de mars 2015, a été décidée la tenue du colloque « Savoirs, sources et ressources sur le génocide perpétré contre les Tutsi ». La première session, la principale, se déroule au Rwanda du 11 au 19 septembre, soit neuf jours en continu de tables rondes, de conférences plénières, de présentation d'outils de connaissance, et cela tant à Kigali pour

le début colloque qu'au campus de l'Université du Rwanda à Huye (Butare), avec un retour à Kigali pour les derniers travaux.

Le sous-titre du colloque, « la recherche en acte » veut insister sur les forces de la recherche lorsqu'elle se fait collective, internationale, scientifique et universitaire, consciente aussi de la connaissance venue de l'engagement d'acteurs en nombre qui n'appartiennent pas à ces champs mais y contribuent grandement. Parmi ces derniers, décisifs et résilients, les rescapés du génocide des Tutsi, qui portent la parole des victimes et rappellent l'immensité du crime commis par les bourreaux.

Rapprocher ces ilots de connaissance élevée ne doit pas se limiter à mieux révéler les travaux existants, à constater les avancées du savoir et à mesurer ce qui reste à accomplir. De telles rencontres, dans les lieux mêmes où s'est réalisé le dernier génocide du XX^e siècle, font naître, du moins nous l'espérons, une authentique recherche collective arcboutée sur des communautés scientifiques qui s'éprouvent et se forment au-delà des frontières et des âges.

Cette session inaugurale du colloque international s'ouvre trente ans après que le processus génocidaire visant la minorité tutsi du Rwanda est entré dans sa phase terminale. Il a fallu toutes ces années pour qu'arrive cet événement, précédé d'une mobilisation de la connaissance au Rwanda et de voyages d'étude de chercheurs d'Europe et d'Amérique. Aujourd'hui, particulièrement depuis le printemps 2021 avec la remise des rapports Muse et Duclert, s'affirme tant à Kigali qu'à Paris une nette volonté politique et sociale de faire prévaloir la recherche scientifique – aux côtés des autres modes de savoir et de transmission qui ont été rappelés.

Ce colloque international est organisé par l'Université du Rwanda et une équipe issue de la commission de recherche sur les archives françaises relatives au Rwanda et au génocide des Tutsi. Ses organisateurs se sont efforcés de réunir les chercheuses et chercheurs engagés dans la connaissance, en particulier la jeune recherche. Et si toutes celles et tous ceux qui œuvrent à cette fin ne sont pas ici présents – certains le sont en distanciel –, des publications associées au colloque pourront ultérieurement restituer leur contribution à la connaissance.

Les séances de cette première session associent des tables rondes qui permettent de confronter les savoirs existants, les perspectives nouvelles, les sources de la recherche, les ressources documentaires. Des ouvertures en direction de formes nouvelles de connaissance sont également prodiguées par le colloque comme en témoigne son programme des neuf jours au Rwanda. Enfin, des séances et conférences plénières invitent à la réflexion, sur les contenus

bien sûr des savoirs de la recherche mais aussi sur le sens de la connaissance et de ses pouvoirs, capables en certains cas d'une action déterminée sur les réalités mêmes des processus préparatoires, des phases paroxysmiques et des entreprises négationnistes qui définissent un génocide.

Le génocide perpétré contre les Tutsi du Rwanda appelle tout particulièrement à ces exigences critiques de premier plan, qui interrogent les disciplines historique, sociologique, juridique, littéraire, etc., dévoilant leur portée politique, philosophique et morale. Aux proclamations du « plus jamais ça », incapable en réalité d'empêcher la répétition d'un génocide cinquante ans après la Shoah, doit répondre une recherche en acte qu'ambitionne de représenter, aujourd'hui et pour demain, ce colloque international.

Université du Rwanda – Équipe de recherche (ERE).

Programme de la session Kigali-Huye-Kigali

– Avec le soutien de : Aegis Trust, Ambassade de France au Rwanda, Ambassade du Rwanda en France, Centre culturel francophone de Kigali, CESPra (EHESS-CNRS), CIRRE, Ministère de l'Unité nationale et de l'Engagement civique du Rwanda.

– Le français est langue de travail principale.

– Les intervenants sont présentés à leur première apparition.

[...]

– Un index des noms avec renvoi vers le programme figure à la suite du programme.

– Une deuxième session aura lieu à Paris en septembre 2023.

Le programme du colloque international (et ses éventuelles actualisations) peut être retrouvé sur le site de l'Université du Rwanda (<https://ur.ac.rw> Research) et sur le site du CIRRE (<https://cirre.hypotheses.org>).

Dimanche 11 septembre

Une délégation du Colloque international participe à l'inauguration du Jardin de la Mémoire au Site Mémorial de Nyanza-Kicukiro à Kigali, au cours de la matinée.

11h-18h30 : Mémorial de Gisozi à Kigali.

11h-11h30 : Accueil par Freddy Mutanguha (Aegis Trust). Dépôt de gerbes. Recueillement.

11h30-12h30 : Visite du musée.

12h30-13h15 : Déjeuner-buffet (salles de l'amphithéâtre).

13h15 : Ouverture du colloque (amphithéâtre du Mémorial), sous la présidence de Messieurs Antoine Mugesera (ancien président d'Ibuka-Rwanda) et Freddy Mutanguha (Aegis Trust).

Deux messages vidéo : Président Paul Kagame, Président Emmanuel Macron.

Allocutions (**Conférence plénière 1**) : Mme Sandra Shenge (Aegis Trust), Dr. Alida Furaha (Université du Rwanda), Dr. Philibert Gakwenzire (Université du Rwanda), Prof. Raymond H. Kévorkian (ERE, Université Paris 8), Dr Emmanuel Hakizimana (Protestant Institute of Arts and Social Sciences Huye).

« Le Jardin de la Mémoire », par Bruce Clarke.

14h45-16h : **Table ronde 1** : « Mémoire, mémoriaux et mémorialisation », sous la présidence du Dr. André Twahirwa (ancien président de la Communauté rwandaise de France), avec Dr. Ismaël Buchanan (Université du Rwanda), Dr. Rémi Korman (EHESS-CESPRA), Dr. Florence Rasmont (Université libre de Bruxelles), Dr. Eric Ndushabandi (Université du Rwanda).

16h-16h15 : Pause.

16h15-17h30 : **Table ronde 2** : « Victimes et reconstruction », sous la présidence du Dr. Hélène Dumas (CNRS-CESPRA), avec Prof. Eugène Rutembesa (Université du Rwanda), Dr. Catherine Gilbert (Newcastle University/Ishami Foundation), Dr. Célestin Seuhoro (Université du Rwanda).

17h30-18h30 : **Conférence plénière 2** : L'œuvre du Ministère de l'Unité nationale et de l'Engagement civique (MINUBUMWE).

Mme Clarisse Munezero (secrétaire permanente du Ministère) ; Mme Anita Kayirangwa (directrice exécutive du département en charge de l'Unité nationale et engagement civique) ; M. Maurice Mugabowagahunde (directeur exécutif du département Recherche et développement des politiques) ; Dr. Assumpta Muhayisa Kayihura (directrice exécutive du Département Mémoire et Prévention du Génocide) ; Mme Julienne Uwacu (directrice exécutive du département Résilience Communautaire).

Lundi 12 septembre

8h : Départ pour Huye-Butare.

14h : Départ pour l'université, campus de Huye.

14h15-14h50 : **Conférence plénière 3** : Hommage aux professeurs, étudiants et agents de l'Université victimes du génocide. Dépôt de gerbes. Évocation du génocide à l'Université du Rwanda, sous la présidence du Dr. Alphonse Muleefu (Principal Cass Huye Campus), avec Prof. Paul Rutayisire (Université du Rwanda) et Dr. Florent Piton (Université d'Angers-TEMOS).

15h-16h30 : Début du colloque (amphithéâtre de l'université).

Sous la présidence du Prof. Joseph Nsengimana (Université du Rwanda).

Ouverture officielle par Dr. Kayihura Didas (Vice-Chancelier de l'Université du Rwanda) ; Dr. Jean-Damascène Bizimana (Ministre de l'Unité nationale et de l'engagement civique représentant le gouvernement rwandais) ; Ambassadeur de France M. Antoine Anfré (représentant le gouvernement français).

Conférence plénière 4 : Témoignages et allocutions : Mme Dafroza Gauthier (ceux de Butare) ; Mme Madeleine Mukamabano (savoirs et reconstruction), Prof. Nadine Donnet (ex-enseignante à l'université du Rwanda), Prof. Françoise Imbs (ex-enseignante à l'université du Rwanda), Prof. Jean-Pierre Chrétien (CNRS-Paris 1).

Conférence plénière 5 : Présentation du colloque : Prof. Vincent Duclert (ERE, CESPRA/EHESS, Sciences-Po), Prof. Charles Kabwete Mulinda (Université du Rwanda) « La recherche en acte : une mobilisationscientifique pour l'étude du génocide perpétré contre les Tutsi du Rwanda ».

16h30-16h45 : Pause café.

16h45-18h : **Conférence plénière 6** : « Paroles de rescapés », sous la présidence de la Dr. Assumpta Muhayisa Kayihura. Témoignages de Mme Spéciosa Kanyabugoyi, M. Vénuste Kayimahe, et Mme Adrienne Mukatako (introduit par M. Alain Gauthier), avec Dr. Amélie Fauchaux (EHESS), Magnifique Neza (doctorante EHESS-CESPRA).

18h-18h30 : **Conférence plénière 7** : Conclusion de l'ouverture, Dr. Marcel Kabanda (ancien président d'Ibuka France) et Dr. André Twahirwa.

18h30-19h30 : **Conférence plénière 8** : Conférence « Le devoir de juger, le devoir de connaître », sous la présidence du Dr. Alphonse Muleefu, avec Prof. Anne-Laure Chaumette (Université Paris Nanterre), Dr. Etienne Ruvebana (Université du Rwanda).

Mardi 13 septembre

9h : Début des travaux, bâtiment Koica (entrée du campus de Huye).

9h-10h : **Conférence plénière 9** : « Colonisation, guerre et processus génocidaire », sous la présidence de Prof. Cyprien Niyomugabo (Université du Rwanda), avec Dr. Christine Deslaurier (IRD), Dr. Jean-Paul Kimonyo (Levy Mwanawasa Centre for Democracy and Good Governance).

10h à 11h30 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 3 : « Un passé colonial, un cadre régional », sous la présidence du Prof. Joseph Gahama (Université du Rwanda), avec Dr. Florence Rasmont, Dr. Léon Saur (IMAF), Dr. Raphael Nkaka (Université du Rwanda), Prof. Antoine Nyagahene (Université du Rwanda).

Table ronde 4 : « Terreur, massacres et processus génocidaire », sous la présidence du Dr. Marcel Kabanda, avec Dr. Philibert Gakwenzire (Université du Rwanda), Dr. Isaïe Nzeyimana (Université du Rwanda), M. Antoine Mugesera, Dr. Aloys Tegera (Pole Institute Goma).

11h30-11h45 : Pause-café.

11h45-13h15 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 5 : « Racialisation, État et idéologie », sous la présidence du Prof. Charles Kabwete Mulinda, avec Dr. Marcel Kabanda, Dr. Raphael Nkaka, Dr. Philibert Gakwenzire, M. Paul Mbaraga (Université du Rwanda).

Table ronde 6 : « Le génocide en 1994. Mobilisation, territorialisation et régionalisation », sous la présidence du Dr. Isaïe Nzeyimana, avec Prof. Joseph Gahama, Dr. Jean-Paul Kimonyo, Prof. Evariste Ntakirutimana (Université du Rwanda).

17h30 : Retour au campus de l'Université (Koica).

18h-19h30 : Présentation d'expériences pédagogiques 1 : Mme Chloé Créoff (Ligue de l'enseignement), M. Daniel Micolon (APHG), Mme Yveline Prouvost (APHG).

18h30-19h30 : **Conférence plénière 10**, sous la présidence de Dr. Aloys Tegera, avec Dr. Catherine Gilbert, Pr. Thomas Hochmann (ERE, Université Paris Nanterre).

Mercredi 14 septembre

9h : Début des travaux, bâtiment Koica.

Conférence plénière 11, sous la présidence du Dr. Alice Urusaro Karekezi (Université du Rwanda), avec Prof. Françoise Thébaud (ERE, Université d'Avignon), Prof. Rafaëlle Maison (Université de Paris Sud).

10h-11h30 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 7 : « Responsabilités françaises et internationales », sous la présidence du Prof. Thomas Hochmann, avec Prof. Stéphane Audoin-Rouzeau (CESPRA/EHESS-CNRS), Dr. Marcel Kabanda, Dr. Léon Saur.

Table ronde 8 : « 1994. Lutte contre le génocide, résistance au génocide, survie au génocide [hors dimensions militaires (voir TR 26)] », sous la présidence du Dr. Florence Rasmont, avec Prof. François Masabo (Université du Rwanda), Dr. Chantal Morelle (ERE), Dr. Jean-Paul Kimonyo.

11h30-11h45 : Pause-café.

11h45-13h15 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 9 : « Genre, femmes et génocide », sous la présidence de la Prof. Françoise Thébaud, avec Juliette Bour (doctorante EHESS-CESPRA), Dr. Liberata Gahongayire (Université libre de Bruxelles/CIERL), Dr. Catherine Gilbert, Violaine Baraduc (doctorante EHESS-CESPRA).

Table ronde 10 : « Négationnismes », sous la présidence du Dr. Alida Furaha, avec Prof. Raymond Kévorkian, Prof. Thomas Hochmann, Dr. Buchanan Ismaël, Déogratias Mazina (Président du Réseau International Recherche and Génocide RESIRG asbl).

Visite du mémorial de Murambi.

18h45-19h40 : **Conférence plénière 12**, sous la présidence du Prof. Eugène Rutembesa (Université du Rwanda), avec Dr. Hannah Grayson, Dr. Florent Piton.

Jeudi 15 septembre

9h : Début des travaux, bâtiment Koica.

Conférence plénière 13 : « L'enjeu des sources et de la documentation » sous la présidence du Dr Isaïe Nzeyimana, avec M. Jacques Morel, Prof. Paul Rutayisire.

« Enquête sur les sources du génocide ».

9h45-11h15 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 11 : « Archives judiciaires [hors tribunaux Gacaca] », sous la présidence du Prof. Evariste Ntakirutimana (Université du Rwanda), avec Aurélia Devos (1ère vice-présidente adjointe – Présidente de la 5ème chambre

correctionnelle du Tribunal judiciaire de Lille et ancienne chef du pôle crimes contre l'humanité au parquet de Paris), Dr. Diogène Bideri (CNLG), Dr. Vincent Depaigne (Réseau International Recherche et Génocide RESIRG as-bl), Mme Sandrine Weil (documentaires et fictions filmiques).

Table ronde 12 : « Archives des tribunaux gacaca », sous la présidence du Prof. Phil Clark (University of London/Department of Politics and International Studies), avec Dr. Sylvère Hategekimina (avocat), Mme Yveline Prouvost, Paul Rukesha (directeur général MINUBUMWE).

11h15-11h30 : Pause café.

11h30-13h : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 13 : « Archives politiques, archives d'État », sous la présidence du Dr. Jean-Paul Kimonyo, avec Dr. Chantal Morelle, Prof. Vincent Duclert, Prof. François Masabo (Université du Rwanda).

Table ronde 14 : « Archives de la radicalité (parti unique, milices, presse écrite et radio) », sous la présidence du Dr. Florence Rasmont, avec Prof. Raymond Kévorkian, Dr. Marcel Kabanda, Prof. Philippe Denis (Université du Kwazulu natal), François Xavier Gasimba (Université du Rwanda).

13h-14h : Déjeuner-buffet.

14h-15h30 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 15 : « Archives privées, associatives, scientifiques », sous la présidence de Prof. Françoise Thébaud, avec Dr. François Robinet (Université Versailles-Saint Quentin en Yvelines), Dr. Rémi Korman, Dr. Florent Piton, Maurice Mugabowagahunde (directeur exécutif chargé de la recherche au MINUBUMWE).

Table ronde 16 : « Images filmiques et photographiques », sous la présidence Dr. Aurélia Kalisky (Centre Marc Bloch Berlin), avec Etienne Rouanet (ERE), Sandrine Weil (ERE), Violaine Baraduc, M. Paul Mbaraga (Université du Rwanda).

15h30-15h45 : Pause café.

15h45-17h15 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 17 : « Témoignages et archives orales », sous la présidence de Dr. François Robinet, avec Dr. Aurélia Kalisky, Dr. Amélie Fauchaux, Prof. Phil Clark, Sandra Shenge ou Claver Irakoze (Aegis Trust).

Table ronde 18 : « Traces écrites, récits de vie », sous la présidence de la Dr. Virginie Brinker (Université de Bourgogne/CPTC), avec Florence Prudhomme, Prof. Evariste Ntakirutimana (Université du Rwanda) et Dr. Augustin Rudacogora (Université du Rwanda).

17h15-18h : **Conférence plénière 14** (amphithéâtre) « Justice des hommes, vérité de l'histoire » sous la présidence du Dr. Etienne Ruvebana, avec Aurélia Devos et Dr. Alphonse Muleefu.

Vendredi 16 septembre

9h : Début des travaux, bâtiment Koica.

9h-10h : **Conférence plénière 15** sous la présidence du Prof. Vincent Duclert, avec Dr. François Robinet, Dr. Liberata Gahongayire.

10h-11h45 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 19 : « Église et génocide », sous la présidence du Prof. François Masabo, avec Dr. Philippe Denis, Dr. Jean Pierre Karegeye (Maclester College Sacramento), Timothée Brunet-Lefèvre (EHESS-CESPRA), Dr. Liberata Gahongayire, Dr. Marcel Kabanda.

Table ronde 20 : « Situation psychologique et gestion du trauma post-génocide », sous la présidence du Dr Célestin Seuhoro (Université du Rwanda), avec Prof. Vincent Sezibera (Université du Rwanda), Dr. Darius Gishoma (Université du Rwanda), Dr. Augustin Nshimiyimana (Université du Rwanda), Magnifique Neza, Florence Prudhomme.

11h45-12h : Pause-café.

12h-13h30 : Deux tables rondes en parallèle.

Table ronde 21 : « Justice, droit et procès », sous la présidence de la Prof. Anne-Laure Chaumette, avec Prof. Rafaëlle Maison, Dr. Etienne Ruvebana, Dr. Denis Bikisha (Université du Rwanda). Dr. Diogène Bideri, Dr. Alice Urusaro Karekezi (Université du Rwanda).

Table ronde 22 : « Prévention, éducation, commémoration », sous la présidence du Dr. Jean-Damascène Gasanabo (Université de Genève), avec Dr. Alida Furaha, Dr. Liberata Gahongayire, M. Daniel Micolon.

13h30-14h15 : Déjeuner-buffet.

14h15-16h30 : **Table ronde 23** : « Recherche, connaissance et transmission I », sous la présidence du Dr. Philibert Gakwenzire et de la Prof. Françoise Thébaud, avec Dr. Florent Piton (historiographies), Dr. François Robinet (presse, médias et opinion publique), M. Jacques Morel (bases de données), M. Jean-François Dupaquier (documentation), M. Yannick Miara (revues), M. Etienne Rouannet (maisons d'édition), Alain Gauthier (le travail de documentation des parties civiles).

16h30-16h45 : Pause-café.

16h45-17h45 : **Table ronde 24** : « Recherche, connaissance et transmission II », Programmes internationaux, sous la présidence du Prof. François Masabo et du Dr Isaïe Nzeyimana.

Présentation du Rwandamap, par le Dr. Rémi Korman,

Présentation du Réseau International Recherche et Génocide RESIRG asbl, par Déogratias Mazina.

Samedi 17 septembre

7h : Départ pour Kigali / 11h : Arrivée Chez Lando.

Accueil du Colloque international par Mme Anne-Marie Kantengwa. Hommage du Colloque aux professeurs et démocrates assassinés pendant le génocide perpétré contre les Tutsi du Rwanda.

11h15h-12h40 : **Table ronde 25** : « Prisons, massacres et génocide au Rwanda, 1962-1993 », sous la présidence de la Prof. Marie Morelle (Université Lumière Lyon 2), avec Dr. Christine Deslaurier, Dr. Chantal Morelle, M. Antoine Mugesera, Dr. Diogène Bideri.

12h40-13h20 : **Conférence plénière 16** : sous la présidence de Dr. Rémi Korman, avec Dr. Virginie Brinker, Dr. Augustin Rudacogora.

18h30-21h : Rencontre au Centre culturel francophone de Kigali (CCF)
Ouvert à tout public sur inscription préalable : accueil@if-rwanda.org.

FACE AU GENOCIDE

« La parole est forte »

MÉMOIRE, HISTOIRE, JUSTICE

18h40 : Ouverture.

18h45 : Première d'un film court métrage (35 minutes) réalisé dans le cadre du colloque international, ouverture par l'historien Jean-Pierre Chrétien.

« Ce que je sais ».

Le génocide perpétré contre les Tutsi au Rwanda.

Paroles pour l'histoire (1993-2022).

19h20 : Mémoires présentes : avec Mme Dafroza Gauthier, Mme Spéciosa Kanyabugoyi, Mme Odette Sagahutu, M. Jean-Pierre Sagahutu.

19h50 : Histoire retrouvée : des avant-gardes il y a trente ou quarante ans... (témoignages vidéo de Mme Thérèse Pujolle et du colonel René Galinié).

20h20 : Le combat pour la justice : avec Dr. Aurélia Devos (1ère vice-présidente adjointe et présidente de la 5ème chambre correctionnelle du Tri-

bunal judiciaire de Lille, ancienne chef du pôle crimes contre l'humanité au parquet de Paris), colonel (GEND) Laurent Lesaffre (conseiller Sécurité intérieure et Justice à l'ambassade de France à Kigali).

20h50 : Dialogue avec le public.

Ouverture, Zélia Devooght, cinéaste, Marcel Kabanda, historien ; suites, Vincent Duclert, Serge et Vanessa.

Dimanche 18 septembre

9h : Début des travaux, salle de conférence du Lemigo. Accueil café.

(Lemigo 1, niveau de l'entrée, à droite de la réception)

9h15-10h : **Conférence plénière 17** : sous la présidence du Prof. Paul Rutayisire, avec Dr. Hélène Dumas, Prof. Stéphane Audoin-Rouzeau.

10h-11h30 : **Table ronde 26** : « Génocide et forces armées », sous la présidence de Prof. Vincent Duclert, avec Prof. Stéphane Audoin-Rouzeau, lieutenant-colonel Gérard Nyirimanzi (ER, enseignant à l'académie militaire du Rwanda), colonel René Galinié (ancien attaché de défense de la République française au Rwanda), Dr. Etienne Smith (Sciences-Po Bordeaux), Antoine Mugesera.

11h30-11h45 : Pause café.

11h45-12h30 : **Conférence plénière 18** : « Perspectives d'étude comparée des génocides » sous la présidence de M. Etienne Rouannet, avec Prof. Raymond H. Kévorkian, Dr. Aurélie Kalisky, Dr. Darius Gishoma.

12h30-13h : **Conférence plénière 19** : « Conclusions du colloque » sous la présidence du Prof. Joseph Nsengimana, avec Prof. Charles Kabwete Mulinda (Université du Rwanda) et Prof. Vincent Duclert (Équipe de Recherche).

13h15-14h15 : Déjeuner-buffet.

14h30-16h30 : **Table ronde 27** (Lemigo 1) : « Recherche, connaissance et transmission III », Rapports publics, sous la présidence du Dr. Alphonse Muleefu.

Débat autour des Rapports Muse et Duclert : Mme Madeleine Mukamabano, Prof. Stéphane Audoin-Rouzeau, Dr. Florida Kabasinga, Dr. Vincent Depaigne, Dr. François Robinet, Prof. Jean-Pierre Chrétien.

Conclusions de Dr. Robert Muse et de Prof. Vincent Duclert.

Lundi 19 septembre

8h00 : Départ depuis l'hôtel Lemigo pour Nyanza-Kicukiro.

8h30 : Accueil d'Ibuka-Rwanda (Egide Nkuranga, président). Dépôt de gerbe au mémorial de Nyanza.

9h-10h30 : Visite du site de traitement des archives d'Ibuka, sous le patronage exceptionnel d'Ibuka-Rwanda, du Mémorial de la Shoah et du CESPRA (EHESS-CNRS) et Table ronde 28.

Table ronde 28 : « Une expérience d'archives et d'histoire à Nyanza », sous la présidence du Dr. Hélène Dumas, avec Mme Juliette Bour (doctorante EHESS-CESPRA), M. Naphtal Ahishakiye (secrétaire exécutif d'Ibuka-Rwanda) et des membres de l'équipe archives (Ibuka/Mémorial de la Shoah/ANR et EHESS-CESPRA).

10h30-11h45 : **Table ronde finale 29** : « Archives, mémoire, histoire », sous la présidence de M. Théodore Simburudari (ancien président d'Ibuka-Rwanda), avec Dr. Marcel Kabanda, Dr. Rémi Korman, Mme Mathilde Beau-fils (doctorante ISP-Université Paris-Nanterre).

11h45 : Départ pour la résidence de l'ambassadeur de France.

12h15 : Réception à la résidence de l'ambassadeur de France.

Allocutions de M. Antoine Anfré, du Dr. Chantal Morelle et Mme Géraldine Mutesi.

Comité d'organisation du Colloque international :

Prof. Charles Kabwete Mulinda, Dr. Alphonse Muleefu, Dr. Chantal Morelle, Prof. Vincent Duclert, et Mme Cécile Ayed (CNRS, logistique France) et M. Jean-Pierre Sagahutu (Mediafix, logistique Rwanda).